



## PHOTO CONTROLS/ CONTROLES FOTOELÉCTRICOS/COMMANDES PHOTO-ÉLECTRIQUES MODELS / MODELOS / MODELÉS K1121 & K1122

WITH ADJUSTABLE MOUNTING STEM/  
CON VÁSTAGO DE MONTAJE AJUSTABLE/A VERROUILLAGE PAR ROTATION

### IMPORTANT OPERATING INSTRUCTIONS INSTRUCCIONES DE OPERACIÓN IMPORTANTES MODE DE FONCTIONNEMENT

RATING CHART / TABLA DE CAPACIDAD / FICHE TECHNIQUE

Model Modelo	Nominal Operating Voltage Voltaje de operación nominal	Ballast VA Lámpara compensadora VA	Tungsten Watts Lámpara Tungsteno watts
Modèle	Tension nominalee de service	Ballast VA	Tungstène W
K1121	105-130	1800	1800
K1122	210-240	1800	1800

**MOUNTING:** Remove unit from box to allow the photo cell to stabilize before mounting. Wire unit in accordance with wiring diagram. "EYE" (window in plastic housing) should be mounted in a northerly direction, if possible, for best operating results, and should be positioned so as to be unaffected by the controlled light, auto headlights, window lights, signs, etc. Jointed stem permits "EYE" to be tilted skyward for delayed response or downward for early activation.

**MONTAJE:** Saque la unidad de la caja para permitir que la célula foto-eléctrica se estabilice antes de instalarla. Realice la conexión de la unidad de acuerdo con las indicaciones del diagrama de conexión. Si es posible, El "OJO" (ventana en la caja de plástico) se debe instalar con orientación norte para obtener mejores resultados de operación y se debe ubicar de manera tal que la luz controlada, los faros de los automóviles, las luces de las ventanas, los letreros, etc. no afecten su funcionamiento. El vástago articulado permite que el "OJO" se pueda inclinar hacia arriba para una respuesta retardada o hacia abajo para una activación anticipada.

**MONTAGE:** Retirer l'appareil de sa boîte afin de permettre à la cellule photo-électrique de se stabiliser avant le montage. Insérer les broches de la commande photo-électrique dans une prise femelle et tourner en sens horaire tout en appliquant une légère pression jusqu'à ce que l'appareil soit assujéti. L'"OEIL" (fenêtre pratiquée dans le boîtier en plastique) doit être orienté vers le nord, si possible, afin d'obtenir les meilleurs résultats. En outre, il doit être positionné de sorte que son fonctionnement ne soit pas dérangé par la lumière asservie, les phares d'automobiles, la lumière des fenêtres, les enseignes, etc., La puissance des lampes asservies ne peut dépasser la capacité nominale de la commande photo-électrique.

**NOTE:** Mount unit so that rain water will not accumulate in base.

**WEATHER PROOFING:** Apply sealing compound to threads and under locknut for water-tight seal when mounting outdoors.

**TESTING:** Make sure circuit is clear of shorts before applying power. Cover entire top of housing with hand. Place other hand over "EYE" to activate unit. Repeat several times. Under extremely bright light it may be necessary to place an opaque item over the entire unit to activate it, slight buzz from unit does not impair operation.

**NOTA:** Instale la unidad de modo que el agua de la lluvia no se acumule en la base.

**A PRUEBA DE INTEMPERIE:** Aplique una composición obturadora a las roscas y debajo de la contratuerca como sello impermeable al agua cuando instale la unidad a la intemperie.

**PRUEBA:** Asegúrese de que el circuito esté libre de cortos circuitos antes de aplicar la electricidad. Cubra con la mano completamente la parte superior de la caja. Coloque la otra mano sobre el "OJO" para activar la unidad. Repita varias veces. En casos de luz muy brillante, puede que sea necesario colocar un elemento opaco sobre la unidad para activarla, el leve zumbido de la unidad no perjudica su funcionamiento.

**NOTA:** Monter l'appareil de sorte que le dessus du boîtier soit en position verticale.

**SURVIVEZ A L'IMPERMEABILISATION :** Appliquez le matériau d'étanchéité aux fils et sous le contre-écrou pour le joint imperméable à l'eau en montent dehors.

**ESSAI:** S'assurer que le circuit est exempt de tout court-circuit avant de brancher l'alimentation. Couvrir l'"OEIL" de la main pour s'avérer nécessaire de voiler l'appareil entier à l'aide d'un objet opaque pour l'actionner. L'émission d'un faible bourdonnement ne nuit pas au fonctionnement de l'appareil.

